

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 12 (1894)
Heft: 76

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 21.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnemente:

(inkl. Porto)
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2^{tes} Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2^{tes} Semester Fr. 12.
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummern 25 Cts.

Abonnements:

(Port compris)
Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 3. Etranger: un an fr. 22, 2^e semestre fr. 12.
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne.
Prix du numéro 25 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

<p>Versendung regelmässig Mittwoch und Samstag abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen.</p>	<p>Redaktion und Administration im schweizerischen Departement des Auswärtigen, Abteilung Handel.</p>	<p>Rédaction et Administration au Département fédéral des Affaires étrangères, Division du commerce.</p>	<p>La feuille est expédiée régulièrement les <i>mercredi</i> et <i>samedi</i> soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.</p>
<p>Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.</p>		<p>Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.</p>	

Inhalt — Sommaire.

Rechtsdomizile (Domiciles juridiques). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Banque de la Suisse italienne à Lugano. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Schweizerische Landesausstellung. — Exposition nationale suisse. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Amtlicher Teil. — Partie officielle.

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

„Germania“, Lebens-Versicherungs-Actien-Gesellschaft zu Stettin.
Unter Widerruf unserer Publikation vom 8. März 1894 teilen wir mit, dass unser Rechtsdomizil für den Kanton St. Gallen bei Herrn Hunziker-Jordy in St. Gallen verzeigt bleibt.
Zürich, den 27. März 1894.

Zentral-Bureau der „Germania“ für die Schweiz:
Fr. Uhrig.

Basler Versicherungs-Gesellschaft gegen Feuerschaden.

Das kantonale Rechtsdomizil wird verzeigt bei unserem für die Kantone Neuenburg und Waadt neu ernannten Generalagenten Herrn **Alfred Bourquin** in Neuenburg, anstatt wie bisher bei Herrn P. H. Guyot, Notar, in Neuenburg.
Basel, den 27. März 1894.

Basler Versicherungs-Gesellschaft gegen Feuerschaden.
Der Präsident: **Rud. Iselin.** Der Direktor: **Troxler.**

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

Bern — Berne — Berna
Bureau Aarwangen.

1894. 26. März. Die **Käsergenossenschaft Kalteneegg** zu Kaltenegg im Rohrbachgraben (S. H. A. B. Nr. 14 vom 2. Februar 1888, pag. 104; und Nr. 61 vom 26. April 1890, pag. 341) hat in ihren Hauptversammlungen vom 10. Februar und 1. März 1894 die §§ 15, 19 und 28 ihrer Genossenschaftsstatuten vom 27. Januar 1888 revidiert, wonach der Vorstand nur noch aus dem Präsidenten und dem Sekretär besteht und wonach nunmehr für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft nur das Vermögen derselben haftet, dagegen die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ausgeschlossen ist. Die übrigen abgeänderten Punkte betreffen die im «Schweiz. Handelsamtsblatt» publizierten Bestimmungen nicht. Der neue Vorstand wurde bestellt aus **Friedrich Hirschi** von Schangnau, Landwirt zu Kaltenegg als Präsident, und **Ulrich Flückiger**, Landwirt auf dem Knubel, von und zu **Dürrenroth**, als Sekretär, welche gemeinschaftlich die verbindliche Unterschrift führen.

Bureau Langnau (Bezirk Signau).

24. März. Die Firma **Christian Stauffer** in Längenbach, Gemeinde Lauperswil (S. H. A. B. Nr. 103 vom 13. Juli 1883, pag. 822), ist infolge Wegzuges des bisherigen Inhabers aus dem Registerbezirk erloschen.

Bureau Schlosswyl (Bezirk Konolfingen).

24. März. Inhaber der Firma **Fritz Strahm, Müller** in Münsingen, ist **Fritz Strahm** von Niederwichtach, wohnhaft im Graben zu Münsingen. Geschäft: Handelsmüllerei.

24. März. Die Firma **Adam Aebersold**, Negotiant und Wirt in Niederwichtach (S. H. A. B. Nr. 55 vom 16. April 1883, pag. 424), ist infolge Verzehrs des Inhabers und Geschäftsaufgabe erloschen.

Uri — Uri — Uri

1894. 11. Januar. Die Firma **Martin Arnold** in Bürglen (S. H. A. B. Nr. 35 vom 12. März 1883, pag. 263) ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau d'Estavayer.

1894. 26. mars. La raison **Théodorine Pittet** à Surpierre (F. o. s. du c. du 24 avril 1891, n° 99, page 405) est radiée ensuite de renonciation de la titulaire.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1894. 27. März. Die Firma **G. Hübscher, Metzger**, in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 77 vom 29. März 1892, pag. 305) ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Lenzburg.

1894. 27. März. Die Firma **J. Häfeli** in Lenzburg (S. H. A. B. Nr. 38 vom 21. Februar 1891, pag. 152) ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzehrs des Inhabers erloschen.

Bezirk Muri.

24. März. Die Genossenschaft unter der Firma **Leih- & Sparkasse des Kreises Sins** in Sins (S. H. A. B. Nr. 124 vom 13. Oktober 1883, pag. 931) hat in ihrer Generalversammlung vom 10. Dezember 1893 ihren Vorstand wie folgt bestellt: Präsident ist **Alois Giger** von und in Sins; Vizepräsident ist **Joseph Stehle** von Mühllau in Oberrüti; Aktuar und Kassier ist **Eduard Bucher** von Hohenrain in Sins; Beisitzer sind: **Eduard Suter** von und in Sins und **Johann Müller** von Tegerfelden in Auw. Präsident und Vizepräsident sind befugt kollektiv mit dem Kassier rechtsverbindlich namens der Genossenschaft zu zeichnen.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne.

1894. 24. mars. Sous la dénomination de **Syndicat des ouvriers de la métallurgie suisse, Section de Lausanne**, il a été fondé par statuts du 13 janvier 1894 une société qui a pour but de réunir ses membres afin de s'occuper de tout ce qui peut améliorer leur position par tous les moyens légaux, pour la prospérité et le développement de ses membres et leur venir en aide dans l'exercice de leurs droits et l'accomplissement de leurs devoirs. La société a son siège à Lausanne. Elle fait partie de l'Union suisse des ouvriers de la métallurgie et reconnaît ses statuts. La société est composée de tous les ouvriers travaillant sur métaux, habitant Lausanne, sans distinction de nationalité. Tout ouvrier, apprenti et manoeuvre du métier reconnu apte peut faire partie du syndicat s'il est présenté à une assemblée par deux membres, après une candidature de quinze jours. Les fils de patrons et les contre-maitres ne peuvent en aucun cas faire partie du syndicat et tout membre qui s'établira perdra ses droits. La finance d'entrée est fixée à un franc et la cotisation mensuelle à 75 centimes. Les apprentis et les manoeuvres peuvent obtenir une réduction sur la cotisation mensuelle. Tout membre en retard de six mois pour ses cotisations sera rayé d'office s'il ne s'est pas mis à jour avec la caisse sous réserve, après avertissement, des poursuites par voie juridique qui pourraient être faites pour le paiement des cotisations dues. Les membres exclus ou démissionnaires n'ont droit à aucun remboursement. Tout membre qui voudra quitter le syndicat devra avertir le président par lettre et la démission ne sera acceptée que si le dit membre est en règle avec le caissier. La société est administrée par un comité de sept membres, savoir: un président, un vice-président, deux secrétaires (le 1^{er} français et le 2^e allemand), un caissier et deux membres. Le comité est élu par l'assemblée générale pour une année et est rééligible. Les assemblées générales sont convoquées par cartes adressées aux sociétaires. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité personnelle quant aux engagements du syndicat, lesquels sont garantis par les biens de celui-ci. Le président, le secrétaire et le caissier ont collectivement la signature sociale. Le président est **Pierre Antoine Hasenfratz**, 1^{er} secrétaire (français) **Emmanuel Bizet**, 2^e secrétaire (allemand) **Robert Sahli**, les trois domiciliés à Lausanne.

24. mars. Sous la dénomination de **Société suisse du Grütli, Section romande de Lausanne**, il a été fondé par statuts du 1^{er} juin 1889 une société qui a pour but l'étude des questions sociales, l'instruction civique de ses membres ainsi que leur développement intellectuel. Ses efforts tendent à améliorer la position de tous les travailleurs, à les émanciper et à leur faire obtenir dans la vie politique l'influence à laquelle ils ont droit. Pour atteindre ce but la société use des moyens à sa portée, savoir cours, conférences, journaux, etc. Il sera formé aussi une bibliothèque de livres instructifs et d'ouvrages traitant les questions qui se rapportent au but que poursuit la société. Outre les moyens d'instruction cités plus haut, la société se réserve pour accomplir son but d'entrer dans les luttes politiques toutes les fois qu'elle jugera convenable de le faire pour avancer la solution des questions qui intéressent les travailleurs. Pour être reçu membre actif de la société il faut être citoyen suisse âgé de 18 ans révolus. Les personnes étrangères à la Suisse peuvent être admises à titre de membres passifs. La candidature est de 14 jours; le candidat paie en s'inscrivant la finance d'un franc d'entrée. L'admission a lieu à la majorité des membres présents. La finance d'entrée est de un franc. La cotisation mensuelle sera fixée selon les besoins mais ne pourra dépasser 1 Fr. 20. Tout sociétaire peut donner sa démission en avisant par écrit un membre du comité. Si plus tard il désire rentrer il payera à nouveau la finance d'entrée. La société est dirigée par un comité de onze membres nommés par l'assemblée générale pour un an et rééligibles. Les assemblées générales et ordinaires sont convoquées par le journal «Le Grütli» et par affiche au local. La section romande de Lausanne de la société du Grütli se rattache à la Société suisse du Grütli dont elle adopte les règlements. Elle a pour son organisation intérieure des règlements spéciaux. Le siège de la section est à Lausanne. La société est valablement engagée par la signature collective du président et du secrétaire. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité personnelle quant aux engagements de la société, lesquels sont uniquement garantis par les biens de celle-ci. Le président est **M. Paul Panchaud**, avocat et député, et le secrétaire est **Auguste Rappaz**, typographe, les deux domiciliés à Lausanne.

24. mars. Le chef de la maison **J. Schilder** à Lausanne est **Jean François Schilder** de Jägersdorf (Stiézie, Autriche), domicilié à Lausanne. Genre d'affaires: photographie, 16, rue de Bourg.

Annexe n° 2 au bilan annuel
de la Banque de la Suisse Italienne au 31 décembre 1893.
Inventaire des titres.

Nombre	Désignation	Nominal	Cours	Somme
I. Obligations.				
<i>a. Formant la couverture du 60% de l'émission.</i>				
	3 1/2 % oblig. Emprunt fédéral	16,000	100	16,000
	3 5/8 % " Canton de Lucerne	16,000	100	16,000
	3 1/2 % " " du Tessin	95,500	98	93,590
	3 1/2 % " " de Vaud	61,000	98	59,780
	3 1/2 % " " Berne	45,000	98	44,100
	3 1/2 % " " Fribourg	30,000	98	29,400
	3 1/2 % " " Banque cantonale de Zurich	50,000	100	50,000
	4 % " " Ville de Rome (or)	125,000	73	91,250
	5 % Rente italienne (L. 33,000)	660,000	76	501,600
1700	3 % oblig. Chemins de fer italiens	850,000	50	425,000
500	3 % " " Canton de Genève, à lots	50,000	104	52,000
				1,378,720
<i>b. En possession de la banque.</i>				
	3 1/2 % oblig. Canton du Tessin	11,000	98	10,780
	4 % " " de Neuchâtel	5,000	100	5,000
	3 1/2 % " " Soleure	40,000	98	39,200
	3 1/2 % " " Turgovie	5,000	98	4,900
17	3 % " " Genève, à lots	1,700	104	1,768
	5 % Rente italienne (L. 510)	10,200	76	7,752
	3 1/2 % oblig. Ville de Bellinzone	4,000	96	3,840
	4 % " " Rome (or)	12,500	73	9,125
	4 % " " Milan	6,000	80	4,800
	4 1/2 % " " Navigation et Chemin Lac de Lugano	2,000	96	1,920
	4 % " " Chemin de fer St-Gotthard	7,500	100	7,500
793	3 % " " " Méridionaux	396,500	52	206,180
8	3 % " " " Italiens	4,000	50	2,000
	4 % " " " Méditerranée	2,000	80	1,600
	4 % " " " Siciliens	5,000	80	4,000
	4 % " " Rubattino & Cie, or (Tunisi Goletta)	39,000	80	31,200
2	3 % " " Chemin de fer Lombardes	1,000	60	600
	4 % " " Crédit foncier Banque Nat. d'Italie	11,000	85	9,350
27	3 % " " égyptienne, à lots	6,750	100	6,750
	4 1/2 % " " Funiculaire St. Salvatore	35,000	96	33,600
				391,865
II. Actions.				
3	Actions Assurance Helvetia „Transport“	3500		7,500
		1000		
2	„ „ „ „Incendie“	5500		3,000
		4000		
150	„ „ „ „foncière italienne „Incendie“	50		7,500
127	„ „ „ „ „Vic“	200		9,525
		125		
182	„ „ „ „Navigation Lac Majeur	550		100,100
738	„ „ „ „et Chemin Lac de Lugano	350		258,300
55	„ „ „ „Funiculaire St. Salvatore	300		16,500
20	„ „ „ „Lugano	200		4,000
100	„ „ „ „Chemin de fer Méditerranée	425		42,500
50	„ „ „ „Banque populaire tessinoise	50		2,500
20	„ „ „ „cantonale tessinoise priv.	200		4,000
250	„ „ „ „générale de Rome	100		25,000
189	„ „ „ „Crédit industriel Turin	140		26,460
50	„ „ „ „Banque de Gallarate	250		12,500
95	„ „ „ „Filature de coton de Udine	1000		95,000
1200	„ „ „ „Actions Crédit foncier Milanais	500		600,000
10	„ „ „ „Abattoir public de Lugano	500		5,000
10	„ „ „ „Bains	1000		1,000
	„ „ „ „Titres divers			3,882
				1,224,267
				1,770,585
	<i>Actions</i>			
	<i>Obligations</i>			
	<i>Total</i>			2,994,852

Edig. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle

Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

22 mars 1894, 8 h. a.
N° 6827.

Marchand & Sandoz, fabricants,
Chaux-de-Fonds (Suisse).



**Boîtes, cuvettes, cadrans, mouvements, étuis
et emballages de montres.**

24 marzo 1894, 8 o. a.
N° 6828.

Gio. Jochum & C^{ie}, negozianti,
Poschiavo (Svizzera).



Vini et Aquavite di Valtellina.

27. März 1894, 10 Uhr a.

Nr. 6829.

Firma: S. Gessler, Fabrikant,
Jägerndorf (Oesterreich).



Liquor.

27. März 1894, 10 Uhr a.

Nr. 6830.

Firma: S. Gessler, Fabrikant,
Jägerndorf (Oesterreich).



Liquor.

27. März 1894, 5 Uhr p.

Nr. 6831.

Friedrich-Emil Wenger, Fabrikant,
Bern (Schweiz).



**Teigwaren (als Spezialität: Eiernudeln) in Carton-
schachteln verpackt.**

Nichtamtlicher Teil. — Partie non officielle.

Ausstellungen. — Expositions.

Schweizerische Landesausstellung. Das Centralcomité hat in seiner Sitzung vom 28. März an die durch die Wahl des Herrn Turrettini zum Präsidenten der Ausstellung freigewordene Vizepräsidentenstelle einstimmig Herrn Karl Haccius gewählt.

Von der seitens des Herrn Camoletti aus Gesundheitsrücksichten erfolgten Ablehnung einer Wahl zum Oberarchitekt der Ausstellung wurde mit Bedauern Kenntnis genommen und daraufhin Herr Architekt Goss in Genf mit diesem Amte betraut.

Sodann sind die Komitee für die Gruppe 2 (Gold-, Silber- und Juwelierarbeiten), Gruppe 3 (Präzisionsinstrumente), Gruppe 7 (Flachs, Hanf, Jute etc.), Gruppe 10 (Lederindustrie), Gruppe 27 (Rohmaterialien) und Gruppe 32 (Baumaterialien) bestellt worden.

Schliesslich hat das Centralcomité beschlossen, den Staatsrat zu ersuchen, er möchte beim Grossen Rate ein Gesetz in Vorschlag bringen, welches der Ausstellung den Charakter eines Werkes des öffentlichen Wohles und damit das Recht, Expropriationen vorzunehmen, verleiht.

Exposition nationale suisse. Dans sa séance du 28 mars, le Comité central a nommé à l'unanimité vice-président, en remplacement de M^r Turrettini nommé président, M^r Charles Haccius.

Il a pris connaissance avec de vifs regrets du refus pour cause de santé de M^r Camoletti d'accepter les fonctions d'architecte général de l'exposition. A l'unanimité, il a désigné M^r Goss, architecte, à Genève, pour remplir ces fonctions.

Il a procédé à la nomination des comités des groupes 2 (bijouterie, joaillerie-orfèvrerie), 3 (instruments de précision), 7 (lin, chanvre, jute, etc.), 10 (industrie du cuir), 27 (matières brutes) et 32 (matériaux de construction).

Il a décidé de demander au Conseil d'Etat de proposer au Grand Conseil une loi reconnaissant l'exposition comme œuvre d'utilité publique et la mettant au bénéfice du droit d'expropriation.

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

	Deutsche Reichsbank.		15. März.	22. März.
	15. März.	22. März.	15. März.	22. März.
	Mark.	Mark.	Mark.	Mark.
Metallbestand	917,464,000	906,695,000	Noten-Circul.	910,350,000
Wechsel-Portef ^o	517,905,000	536,448,000	Kurzf. Schulden	519,453,000
				505,289,000

	Banca d'Italia.		28 février.	10 mars.
	28 février.	10 mars.	28 février.	10 mars.
	L.	L.	L.	L.
Moneta metallica	350,852,974	340,870,493	Circolazione . . .	898,666,187
Portafoglio . . .	470,288,356	454,225,052	Conti correnti a vista . . .	86,968,959
				74,827,743

	Oesterreichisch-Ungarische Bank.		15. März.	23. März.
	15. März.	23. März.	15. März.	23. März.
	Oesterr. fl.	Oesterr. fl.	Oesterr. fl.	Oesterr. fl.
Metallbestand	265,399,369	265,191,081	Noten-Circulation	417,025,590
Wechsel:				414,588,070
auf d. Ausland	18,815,871	18,849,770	Kurzfall. Schulden	11,292,970
inland	119,822,448	122,809,070		11,481,401